

CONFÉRENCE RÉGIONALE  
DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD  
ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
31 MARS 2011

CONFÉRENCE RÉGIONALE  
DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD  
ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
31 MARS 2011

SOMMAIRE

	Page
Rapport de l'auditeur indépendant	2 - 3
Résultats consolidés	4
Évolution des actifs nets consolidés	5
Bilan consolidé	6
Flux de trésorerie consolidés	7
Notes complémentaires	8 - 11

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux administrateurs de la  
Conférence régionale des élus de la Côte-Nord

J'ai effectué l'audit des états financiers consolidés ci-joints de la Conférence régionale des élus de la Côte-Nord, qui comprennent le bilan consolidé au 31 mars 2011, et les états consolidés des résultats, de l'évolution des actifs nets et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

### *Responsabilité de la direction pour les états financiers*

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

### *Responsabilité de l'auditeur*

Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers, sur la base de mon audit. J'ai effectué mon audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que je me conforme aux règles de déontologie et que je planifie et réalise l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

J'estime que les éléments probants que j'ai obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder mon opinion d'audit.

*Opinion*

À mon avis, les états financiers consolidés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Conférence régionale des élus de la Côte-Nord au 31 mars 2011, ainsi que des résultats de ses activités et de ses flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada.



Par Jacques Dubé, CA auditeur

Baie-Comeau  
Le 28 juin 2011

# CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD

## RÉSULTATS CONSOLIDÉS

EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2011

4

	2011	2010
<b>Produits</b>		
Fonds de développement régional	2 674 560 \$	2 439 351 \$
Ressources naturelles et faune	3 866 214	1 564 417
Intérêts	21 880	5 831
Services d'administration et d'hébergement	179 455	163 366
Autres	4 158	18 191
Projets spéciaux et ententes de service	850 950	993 792
	<b>7 597 217</b>	<b>5 184 948</b>
<b>Charges</b>		
Salaires et avantages sociaux	315 887	749 589
Déplacements et représentations	121 489	152 584
Contractuels	2 049	4 335
Frais de locaux	104 290	102 464
Frais de bureaux	40 985	29 448
Télécommunications	19 468	18 253
Publicité et information	47 944	40 745
Assurances	3 115	2 997
Formation et perfectionnement	12 133	4 210
Cotisations et abonnements	3 453	3 536
Honoraires professionnels	16 494	4 036
Intérêts et frais bancaires	2 198	2 060
Amortissement des immobilisations	92 732	92 595
Services d'hébergement	114	-
Animation du milieu	603 699	145 163
Expertise externe	246	-
Fonds de développement régional	1 354 164	1 085 809
Commission régionale des ressources naturelles	713 783	698 301
Participation régionale à la mise en valeur	12 722	395 491
Mise en valeur - Volet II régional	1 553 475	64 126
PMA	1 597 582	423 512
Projets spéciaux et ententes de services	923 057	1 058 443
	<b>7 541 079</b>	<b>5 077 697</b>
<b>Excédent des produits sur les charges</b>	<b>56 138 \$</b>	<b>107 251 \$</b>

CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD  
 ÉVOLUTION DES ACTIFS NETS CONSOLIDÉS  
 EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2011

5

	Affectés	Investis en immobi- lisations	Non affectés	2011 Total	2010 Total
Solde au début	2 363 \$	479 381 \$	319 560 \$	801 304 \$	691 690 \$
Excédent des produits sur les charges	-	-	56 138	56 138	107 251
Investissement en immobilisations	-	(36 593)	36 593	-	-
Affectations d'origine interne	(2 363)	-	-	(2 363)	2 363
<b>Solde à la fin</b>	<b>-</b>	<b>\$ 442 788</b>	<b>\$ 412 291</b>	<b>\$ 855 079</b>	<b>\$ 801 304</b>

# CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD

## BILAN CONSOLIDÉ

31 MARS 2011

6

	2011	2010
<b>Actif</b>		
Actif à court terme		
Encaisse	2 481 549 \$	2 618 175 \$
Débiteurs (note 3)	4 091 529	2 790 693
Frais payés d'avance	10 535	16 471
	6 583 613	5 425 339
Immobilisations corporelles (note 4)	442 788	479 381
	<b>7 026 401 \$</b>	<b>5 904 720 \$</b>
<b>Passif</b>		
Passif à court terme		
Créditeurs (note 5)	2 251 519 \$	2 065 025 \$
Subventions reportées	2 215 615	1 439 858
	4 467 134	3 504 883
Fonds de développement régional	1 704 188	1 598 533
	6 171 322	5 103 416
<b>Actifs nets</b>		
Affectés	-	2 363
Investis en immobilisations	442 788	479 381
Non affectés	412 291	319 560
	855 079	801 304
	<b>7 026 401 \$</b>	<b>5 904 720 \$</b>

POUR LE CONSEIL D'ADMINISTRATION,

\_\_\_\_\_, administrateur

\_\_\_\_\_, administrateur

CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD

FLUX DE TRÉSORERIE CONSOLIDÉS

EXERCICE CLOS LE 31 MARS 2011

7

	2011	2010
<b>Activités de fonctionnement</b>		
Excédent des produits sur les charges	56 138 \$	107 251 \$
Éléments n'affectant pas la trésorerie :		
Amortissement des immobilisations corporelles	92 732	92 595
Variation du Fonds de développement régional	105 655	364 707
	254 525	564 553
Variation nette des éléments hors caisse du fonds de roulement	(335 012)	220 385
	(80 487)	784 938
<b>Activité d'investissement</b>		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(56 139)	(89 251)
Augmentation (diminution) de l'encaisse	(136 626)	695 687
Encaisse au début	2 618 175	1 922 488
Encaisse à la fin	2 481 549 \$	2 618 175 \$



### 1. Statuts constitutifs et nature des activités

La Conférence, constituée en vertu de la loi sur le ministère des affaires municipales et des régions, est l'interlocuteur privilégié du Gouvernement du Québec en matière de développement régional pour le territoire de la région de la Côte-Nord.

La Conférence a pour mandat de favoriser la concertation des partenaires dans la région, de donner des avis au Ministre sur le développement de la région, d'élaborer et mettre en oeuvre un plan quinquennal de développement, d'évaluer les organismes de planification et de développement au plan local et régional dont le financement provient en tout ou en partie du Gouvernement du Québec. La gestion du Fonds de développement régional est confiée à la Conférence permettant notamment de financer son fonctionnement, de soutenir des ententes spécifiques ou des projets régionaux structurants.

### 2. Principales conventions comptables

Les états financiers ont été dressés selon les principes comptables généralement reconnus du Canada et comprennent les principales conventions comptables suivantes :

#### Entité contrôlée

À titre d'unique actionnaire, la Conférence a formé une société, constituée en vertu de la partie 1A de la Loi sur les compagnies du Québec, ayant comme dénomination sociale « Fonds d'aide à l'entreprise de la région Côte-Nord inc. »

Ces états financiers consolident les opérations de la Conférence avec celles de sa filiale en propriété exclusive.

#### Constatation des produits

La Conférence applique la méthode du report pour comptabiliser les apports. Les apports affectés sont constatés à titre de produit de l'exercice au cours duquel les charges connexes sont engagées. Les apports non affectés sont constatés à titre de produit lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et que sa réception est raisonnablement assurée.

## 2. Principales conventions comptables (suite)

## Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles sont comptabilisées au coût. Elles sont amorties selon les méthodes et les taux indiqués ci-dessous :

	Méthodes	Taux
Améliorations locatives	Amortissement linéaire	10 %
Mobilier et équipement de bureau	Amortissement dégressif	20 %
Matériel informatique	Amortissement dégressif	30 %

## 3. Débiteurs

	2011	2010
Comptes à recevoir	11 559 \$	16 841 \$
Subventions à recevoir	4 024 979	2 711 990
Taxes à recevoir	54 991	51 956
Avances - autres	-	9 906
	<b>4 091 529 \$</b>	<b>2 790 693 \$</b>

## 4. Immobilisations corporelles

	2011		2010	
	Coût	Amortissement cumulé	Valeur nette	Valeur nette
Mobilier et équipement de bureau	129 978 \$	73 928 \$	56 050 \$	54 129 \$
Améliorations locatives	505 041	183 440	321 601	354 436
Matériel informatique	192 233	127 096	65 137	70 816
	<b>827 252 \$</b>	<b>384 464 \$</b>	<b>442 788 \$</b>	<b>479 381 \$</b>

# CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LA CÔTE-NORD

## NOTES COMPLÉMENTAIRES

31 MARS 2011

10

### 5. Crédoiteurs

	2011	2010
Fournisseurs	85 460 \$	21 985 \$
Charges à payer	104 604	88 860
Retenues à la source	64 835	61 346
Autres projets et ententes spécifiques	134 939	250 264
Fonds de diversification économique des régions	302 876	302 876
F.D.R.	1 558 805	1 339 694
	<u>2 251 519 \$</u>	<u>2 065 025 \$</u>

### 6. Subventions reportées

	2011	2010
Solde au début	1 439 858 \$	1 286 327 \$
Moins: montant constaté à titre de produits de l'exercice	(6 476 963)	(3 915 158)
Plus: montants reçus durant l'exercice	7 252 720	4 068 689
	<u>2 215 615 \$</u>	<u>1 439 858 \$</u>

### 7. Engagements contractuels

Les engagements pris par l'organisme en vertu de baux totalisent 435 571 \$ et les versements à effectuer au cours des cinq prochains exercices sont les suivants :

2012	97 000 \$
2013	97 000 \$
2014	83 000 \$
2015	83 000 \$
2016	75 571 \$

8. Chiffres de l'exercice précédent

Certains chiffres de l'exercice 2010 ont été reclassés afin de rendre leur présentation identique à celle de l'exercice 2011.

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<b>FONDS DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>
Solde non engagé de l'année précédente	1 598 532 \$	1 233 825 \$
Enveloppe d'engagements de l'année	1 217 415 \$	1 270 000 \$
Transfert d'enveloppe	179 603 \$	174 073 \$
Sommes libérées dans l'année	40 302 \$	6 443 \$
Engagements de l'année	-1 331 664 \$	-1 085 809 \$
Solde non engagé	1 704 188 \$	1 598 532 \$
Engagements en voie de signature	290 185 \$	2 505 149 \$

Détails des engagements et des sommes à être versées

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
	<i>Projets et ententes spécifiques 2010/2011</i>					
FDR 89	<i>MRC SEPT-RIVIÈRES (Équipement agricole Manicouagan)</i>	40 000 \$		40 000 \$		0 \$
FDR 105	<i>CLD BCN (Agent pêche et petits fruits 10-12)</i>	75 000 \$		31 250 \$		43 750 \$
FDR 107	<i>CJE HCN (Le Maillon)</i>	3 300 \$		3 000 \$		300 \$
FDR 111	<i>École Mgr Labrie (Sous le Shaputuan)</i>	9 657 \$				9 657 \$
FDR 112	<i>CORPEX (soutien financier 10-12)</i>	110 000 \$		57 500 \$		52 500 \$
FDRP 113	<i>TSHAKAPESH (Immersion culturelle Innus)</i>	5 649 \$		4 500 \$		1 149 \$
FDRP 114	<i>Festival Conte et Légende Innucadie</i>	20 000 \$		20 000 \$		0 \$
FDRP 115	<i>MANICOUAGAN-UAPISHKA (Nos voisins du Nord)</i>	20 000 \$		16 000 \$		4 000 \$
FDR 116	<i>CRLB (financement 10-12)</i>	65 000 \$		40 000 \$		25 000 \$
FDR 117	<i>CATE (financement 10-13)</i>	160 000 \$		65 000 \$		95 000 \$
FDR 118	<i>FIEF (financement 10-11)</i>	30 000 \$		20 000 \$		10 000 \$
FDR 119	<i>UNIVERSITÉ LAVAL (financement des activités Chaire syvicole)</i>	80 000 \$		80 000 \$		0 \$
FDR 123	<i>FÉD. GEST. SAUMON QC (Commercialisation rivière à Saumon 10-11)</i>	51 000 \$		17 000 \$		34 000 \$
FDR 124	<i>MUSÉ RÉG. C-N (Programme initiative de partenariat)</i>	118 000 \$		36 000 \$		82 000 \$

FDR 125	<b>NASKAPI KAWAWACHIKAMACH</b> (pneus surdimensionnés)	3 600 \$		2 600 \$		1 000 \$
FDR 127	<b>ÉPAQ HALIEUTECH</b> (École des pêches et aquaculture)	12 308 \$		3 700 \$		8 608 \$
FDR 128	<b>CIPATVBA</b> (Soutien technique entreprise Aquacoles Côte-Nord)	12 000 \$				12 000 \$
FDR 129	<b>CITEC</b> (Système Hybrides)	90 000 \$		30 000 \$		60 000 \$
FDR 130	<b>CEDFOB</b> (financement 10-11)	49 000 \$		41 160 \$		7 840 \$
FDR 131	<b>ASSOCIATION FORESTIERE CÔTE-NORD</b> (financement 10-11)	45 000 \$		37 800 \$		7 200 \$
FDR 132	<b>CLUB NNF</b> (coordination de concertation régionale sur les VHR)	50 000 \$		25 000 \$		25 000 \$
FDR 134	<b>FNC</b> (entente administrative 11-12)	51 000 \$				51 000 \$
COOR 15	<b>ÉPAQ HALIEUTECH</b> (Table bioalimentaire)	17 500 \$				17 500 \$
COOR 19	<b>URLS</b> (Saines habitudes de vie)	5 000 \$		4 000 \$		1 000 \$
COOR 20	<b>VILLE BAIE-COMEAU</b> (Franco Québécois Paysage-phase 3)	3 650 \$				3 650 \$
COOR 21	<b>(Jardin de la biodiversité)</b>	70 000 \$		55 000 \$		15 000 \$
COOR 22	<b>URLS/FJCN</b> (rendez-vous panquébécois)	30 000 \$				30 000 \$
COOR 25	<b>FOND. ENTREPRENEURSHIP</b> (Communauté entrepreneur)	105 000 \$		42 785 \$		62 215 \$
<b>Engagements signés dans l'année 2010-2011</b>		<b>1 331 664 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>672 295 \$</b>		<b>659 369 \$</b>

26C	<b>CALQ</b> (renforcement, relève artistique)	125 000 \$	39 785 \$	45 215 \$		40 000 \$
E/S 34	<b>Chantier économique</b> (soutien et développement de l'économie sociale)	250 000 \$	0 \$	50 000 \$		200 000 \$
FDR 76	<b>MRC Minganie</b> (Maximisation retombées Romaine)	60 000 \$	10 000 \$	18 750 \$		31 250 \$
FDRN 77	<b>Nation Naskapi</b> (Atelier Carcajou)	7 500 \$	5 500 \$	2 000 \$		0 \$
FDRN 78	<b>Nation Naskapi</b> (Outils de sauvetage)	24 700 \$	18 700 \$	6 000 \$		0 \$
FDR 79	<b>Soc. Historique C-N</b> (Aux portes de Labrador)	12 910 \$	4 910 \$	8 000 \$		0 \$
FDR 80	<b>CITEC</b> (Étude reconnaissance région énergie)	15 000 \$	14 200 \$			800 \$
FDR 82	<b>SODIM</b> (Soutien financier 09-10)	35 000 \$				35 000 \$
FDR 83	<b>CACN</b> (Soutien financier 09-10)	12 000 \$			12 000 \$	0 \$
FDR 84	<b>CITEC</b> (Filière hydrolienne acqu. connaissances)	30 000 \$	26 000 \$	4 000 \$		0 \$
FDR 85	<b>les ART</b> (Espace C-N au festival plein air MTL)	10 000 \$		10 000 \$		0 \$
FDR 86	<b>les ART</b> (Table VHR 2009)	7 000 \$	5 000 \$			2 000 \$
FDR 87	<b>Corp. touristique BCN</b> (Soutien financier 09-10)	25 000 \$	17 000 \$	8 000 \$		0 \$
FDR 88	<b>CDR Bas-Saint-Laurent</b>	40 000 \$	36 000 \$			4 000 \$

FDR 90	<b>Coopérative de solidarité</b>	93 000 \$		63 000 \$		30 000 \$
FDR 91	<b>CLD BCN (Plan conjoncturel ouest BCN)</b>	50 000 \$	49 000 \$			1 000 \$
FDR 92	<b>Un choix pour l'avenir</b>	67 500 \$	41 500 \$			26 000 \$
FDRE 93	<b>MRHCN (Collecte matières putrescibles)</b>	2 628 \$	1 928 \$			700 \$
FDRE 94	<b>CRECN (Ensemble passons à l'action)</b>	5 000 \$	4 000 \$	1 000 \$		0 \$
FDRE 95	<b>Mun. Bergeron. (Sentiers de la diversité écologique)</b>	5 000 \$				5 000 \$
FDRE 96	<b>CRECN (Projet climatique C-N)</b>	4 875 \$		4 875 \$		0 \$
FDRE 97	<b>ZIP estuaire (Site WEB-Protection mammif. marins)</b>	5 000 \$	4 000 \$	1 000 \$		0 \$
FDRE 98	<b>MRC Sept-Rivières (Ecopatrouilles 2009)</b>	5 000 \$	4 000 \$	1 000 \$		0 \$
FDR 99	<b>Explos-Nature</b>	2 500 \$	2 000 \$			500 \$
FDRE 100	<b>Boisé Pointe St-Gilles (Guide pratiques de sorties)</b>	4 668 \$	3 668 \$	800 \$	200 \$	0 \$
FDRE 101	<b>Corp. gest. riv. Saum. Esc (Impact remise saumon)</b>	5 000 \$	4 000 \$			1 000 \$
FDR 102	<b>Blanc-Sablon (Journal communautaire)</b>	8 000 \$	6 500 \$			1 500 \$
FDR 108	<b>Institut Thakapesh</b>	12 250 \$	8 750 \$			3 500 \$
FDR 109	<b>Centre d'amitié autochtone</b>	19 816 \$		19 816 \$		0 \$
FDR 110	<b>Société de dev. Industrie</b>	35 000 \$				35 000 \$
COOR 14	<b>CRÉ MRC (Internet haute vitesse 50/50)</b>	30 453 \$	28 453 \$			2 000 \$
COOR 15	<b>Table bioalimentaire</b>	12 500 \$		12 500 \$		0 \$
COOR 16	<b>ATRM</b>	16 640 \$				16 640 \$
E/S 30	<b>Corporation de promotion du développement minéral de la Côte-Nord</b>	210 000 \$	157 500 \$	45 500 \$		7 000 \$
E/S 31	<b>CRÉ de la Côte-Nord (Égalité et conditions de vie des Nord-Côtières CRÉ)</b>	153 000 \$	102 000 \$	51 000 \$		0 \$
E/S 32	<b>CRÉ de la Côte-Nord (Conditions de vie des aînés CRÉ 820)</b>	200 000 \$	80 000 \$			120 000 \$
E/S 33	<b>Unité régionale loisir et sport Côte-Nord (Déplacement des jeunes)</b>	75 000 \$	70 000 \$			5 000 \$
FDR 28	<b>Société de développement de l'industrie maricole (Ressource professionnelle 08-</b>	25 000 \$	22 000 \$	3 000 \$		0 \$
FDR 42	<b>Association touristique régionale de Manicouagan (Groupe produits/ATRM)</b>	40 000 \$	23 000 \$			17 000 \$
FDR 52	<b>Coop de solidarité d'aide à domicile de la Basse-Côte-Nord (Démarrage coop)</b>	13 000 \$	824 \$			12 176 \$
FDR 54	<b>Institut nat. de la rech. scientifique (INRS) (La Côte-Nord, l'Histoire en</b>	15 000 \$	14 000 \$	1 000 \$		0 \$
FDR 57	<b>Unité régionale loisir et sport Côte-Nord (Dép. des</b>	8 000 \$	3 700 \$			4 300 \$
FDR 58	<b>Coop. de développement régional Bas-St-Laurent/Côte-Nord (Dév. des</b>	55 000 \$	37 500 \$			17 500 \$

FDRE 60	<i>Corporation de la protection de l'environnement de Sept-Îles (Brigade</i>	2 000 \$	1 500 \$	500 \$		0 \$
FDRE 65	<i>École Notre-Dame-du-Sacré-Coeur (Compostage Jeunes)</i>	2 220 \$				2 220 \$
FDRE 67	<i>Réserve mondiale de la biosphère Manicouagan-Uapishka (Label. et</i>	15 000 \$	6 250 \$			8 750 \$
FDR 68	<i>Fonds d'investissement pour l'entrepreneurship au féminin</i>	80 000 \$	74 000 \$			6 000 \$
FDR 69	<i>Musée régional de la Côte-Nord (Exposition itinérante-équipements)</i>	4 000 \$	3 000 \$			1 000 \$
COOR 8	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Retour, renforcement, rayonnement-</i>	600 000 \$	400 000 \$			200 000 \$
COOR 9	<i>CRÉ de la Côte-Nord (RAP CN 08-11/CRÉ 426)</i>	45 000 \$	30 000 \$	15 000 \$		0 \$
COOR 10	<i>Centre rég. de serv. aux biblio. pub. de la Côte-Nord (Dév. de l'accès. aux serv.</i>	30 000 \$	29 000 \$			1 000 \$
COOR 11	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Plan commun. Action, mise en oeuvre transport )</i>	60 000 \$	57 000 \$			3 000 \$

E/S 22	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Centre d'excellence pêche et</i>	240 000 \$	235 000 \$	5 000 \$		0 \$
E/S 29	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Formation en arts)</i>	45 900 \$	30 900 \$			15 000 \$
FDR 031	<i>Conseil des maires de la Basse-Côte-Nord (Route Blanche)</i>	20 000 \$	16 000 \$	4 000 \$		0 \$
FDR 034	<i>Centre d'aide technologique aux entreprises de la Côte-Nord (CATE C-</i>	180 000 \$	175 000 \$	5 000 \$		0 \$
FDR 036	<i>Corporation de développement des exportations de la Côte-Nord (CORPEX</i>	135 000 \$	133 000 \$	2 000 \$		0 \$
FDR 037	<i>Centre de recherche Les Buissons , (Ressource petits fruits créneau</i>	16 000 \$				16 000 \$
FDR 043	<i>Fédération des gestionnaires de rivières à saumon du Québec</i>	51 000 \$	49 000 \$	2 000 \$		0 \$
FDR 044	<i>Municipalité de la Côte-Nord-du-Golfe-St-Laurent (Dépotoir clandestin Île</i>	5 000 \$	4 000 \$			1 000 \$
FDR 047	<i>Ressource de réinsertion Le Phare (Valorisation des textiles)</i>	5 000 \$	4 000 \$			1 000 \$
FDR 051	<i>Centre de recherche Les Buissons (Recherche et développement petits fruits</i>	220 000 \$	210 000 \$	10 000 \$		0 \$
FDR 053	<i>Le Collectif de Sept-Îles pour la santé des femmes (Campagne de promotion)</i>	4 100 \$	3 500 \$			600 \$
COOR 003	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Communication parachèvement de la route du Nord-Est</i>	30 000 \$	14 811 \$		15 189 \$	0 \$
COOR 004	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Services universitaires sur la Côte-</i>	40 000 \$	27 087 \$		12 913 \$	0 \$
COOR 006	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Saines habitudes de vie des familles)</i>	15 000 \$	10 000 \$			5 000 \$
COOR 007	<i>CRÉ de la Côte-Nord (Implication des jeunes dans les instances décisionnelles)</i>	30 000 \$	10 000 \$			20 000 \$
	<b>GRAND TOTAL</b>	<b>5 039 824 \$</b>	<b>2 368 466 \$</b>	<b>1 072 251 \$</b>	<b>40 302 \$</b>	<b>1 558 805 \$</b>



**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i>FONDS DE DIVERSIFICATION ÉCONOMIQUE DES RÉGIONS</i>	2011	2010
Solde non engagé de l'année précédente	251 036 \$	251 036 \$
Sommes libérées dans l'année	0 \$	0 \$
Transfert de solde à payer	51 840 \$	51 840 \$
Transfert aux MRC	0 \$	0 \$
<b>Solde non engagé disponible pour d'autres projets</b>	<b>302 876 \$</b>	<b>302 876 \$</b>

**Détails des engagements et des sommes à être versées**

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
00 1 004	<i>UPA Côte-Nord (Technique d'irrigation dans la production du</i>	155 000 \$	154 174 \$			826 \$
01 1 029	<i>Ville de Forestville (Étude d'implantation d'un centre régional de</i>	56 734 \$	28 000 \$			28 734 \$
02 1 033	<i>Ville de Forestville (Étude de marché pour l'implantation d'une usine</i>	33 419 \$	11 139 \$			22 280 \$
	<i>Solde reporté</i>					251 036 \$
	<b>Total</b>	<b>245 153 \$</b>	<b>193 313 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>302 876 \$</b>

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i><b>PROGRAMME DE MISE EN VALEUR DU MILIEU FORESTIER - Volet régional</b></i>	<b>2011</b>	<b>2010</b>
Solde non engagé de l'année précédente	176 377 \$	66 120 \$
Ajustement 09/10	1 252 \$	
Enveloppe d'engagements de l'année	0 \$	161 063 \$
Sommes libérées	0 \$	0 \$
Revenu d'intérêts	947 \$	444 \$
Engagements de l'année	0 \$	-50 000 \$
Proportion dépenses année (salaire etc.)	-42 795 \$	
Frais de gestion	0 \$	-1 250 \$
Retour aux MRC	0 \$	0 \$
Solde non engagé	135 781 \$	176 377 \$
Engagements en voie de signature	0 \$	87 992 \$

**Détails des engagements et des sommes à être versées**

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
	<i>Projets 2010/2011</i>					
		0 \$				
	<i>Engagements signés dans l'année 10-11</i>	<b>0 \$</b>				
574-960-901	<i>Association forestière cote-nord (financement 09-10)</i>	50 000 \$	42 000 \$	8 000 \$		0 \$
574-960-601	<i>Carrefour recherche et développement forestier (Carrefour recherche et dev.)</i>	60 000 \$	60 000 \$			0 \$
574-960-604	<i>Fédération des pourvoires du Québec (Plan d'aménagement forestier)</i>	28 240 \$	28 240 \$			0 \$
574-900-702	<i>Centre d'expérimentation et de développement en forêt boréale</i>	9 638 \$	9 638 \$			0 \$
574-900-801	<i>Pourvoirie du Lac Geneviève (Augmentation de la visibilité par</i>	40 000 \$	32 000 \$			8 000 \$
574-900-804	<i>Cre cote-nord</i>	24 052 \$				24 052 \$
	<b>Total</b>	<b>211 930 \$</b>	<b>171 878 \$</b>	<b>8 000 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>32 052 \$</b>

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i>PROGRAMME D'ACQUISITION D'ÉQUIPEMENTS CULTURELS MINEURS</i>	2011	2010
Enveloppe d'engagements de l'année	1 007 \$	1 007 \$
Sommes libérées dans l'année	0 \$	0 \$
Engagements de l'année	0 \$	0 \$
Solde non engagé	1 007 \$	1 007 \$

**Détails des engagements et des sommes à être versées**

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
02 017	<i>Centre culturel et d'interprétation Havre-Saint-Pierre (Projecteur</i>	3 265 \$	2 939 \$			326 \$
03 009	<i>Municipalité de Longue-Rive (Équipements de sonorisation)</i>	2 306 \$	2 075 \$			231 \$
03 010	<i>Comité de spectacles "Par Natashquan" (Équipements de</i>	12 222 \$	11 000 \$			1 222 \$
	<b>Total</b>	<b>17 793 \$</b>	<b>16 014 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>1 779 \$</b>

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i>FONDS NORD-CÔTIÈRES (FNC)</i>	2011	2010
Solde non engagé de l'année précédente	76 863 \$	25 627 \$
Ajustement année 09/10	355 \$	
Enveloppe d'engagements de l'année	153 000 \$	102 000 \$
Sommes libérées dans l'année	0 \$	1 100 \$
Proportion dépenses année (salaire etc.)	-8 863 \$	
Engagements de l'année	-87 232 \$	-51 864 \$
Solde non engagé	134 123 \$	76 863 \$

Détails des engagements et des sommes à être versées

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
474 31 509	<i>Regroupement des femmes de la Côte-Nord (Aide aux déplacements)</i>	5 000 \$		5 000 \$		0 \$
474 31 510	<i>Centre Émersion (Emploi en main)</i>	82 232 \$		10 000 \$		72 232 \$
	<b>Engagements signés 2010/2011</b>	<b>87 232 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>15 000 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>72 232 \$</b>

474 31 506	<i>Corporation services univ. sect</i>	23864	13 864 \$	8 000 \$		2 000 \$
474 31 507	<i>Maison des femmes</i>	28 000 \$	16 000 \$			12 000 \$
474 31 501	<i>Centre des femmes de Forestville (Outil de formation)</i>	15 000 \$	13 000 \$			2 000 \$
474 31 503	<i>Centre Émersion (Carrières en main)</i>	35 000 \$	31 500 \$			3 500 \$
474 31 504	<i>Regroupement des femmes de la Côte-Nord (Focus sur l'ADS)</i>	24 450 \$	22 050 \$	2 400 \$		0 \$
	<b>Total</b>	<b>213 546 \$</b>	<b>96 414 \$</b>	<b>25 400 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>91 732 \$</b>

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i>PRMVF entente 10-11</i>	2011
Solde non engagé de l'année précédente	0 \$
Enveloppe d'engagements de l'année	1 577 000 \$
Sommes libérées dans l'année	0 \$
Proportion dépenses année (salaire etc.) et autres projets CRE	-183 423 \$
Engagements de l'année	<u>-1 321 306 \$</u>
Solde non engagé	72 271 \$

**Détails des engagements et des sommes à être versées**

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
	MRC de manitouagan ( <i>passerelle sur la rivière Betsiamites</i> )	403 200 \$		403 200 \$		0 \$
	MRC de la Haute-Cote-Nord ( <i>projet récréotouristique</i> )	298 768 \$		298 768 \$		0 \$
	MRC de Caniapiscou	81 612 \$		81 612 \$		0 \$
	MRC du Golfe-du -Saint-Laurent	62 578 \$		62 578 \$		0 \$
	MRC du comté de Minganie	189 901 \$		189 901 \$		0 \$
	MRC du comté de Sept-Rivieres	285 247 \$		285 247 \$		0 \$
	<b>Engagements signés 2010/2011</b>	<b>1 321 306 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>1 321 306 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>0 \$</b>

**Conférence régionale des élus de la Côte-Nord**  
**Renseignements supplémentaires aux états financiers consolidés**  
**Détails relatifs aux fonds administrés**  
**31 mars 2011**

<i>FONDS DES AÎNÉS (CONVI)</i>	2011
Solde non engagé de l'année précédente	366 537 \$
Enveloppe d'engagements de l'année	164 000 \$
Sommes libérées dans l'année	0 \$
Proportion dépenses année (salaire etc.)	-48 632 \$
Engagements de l'année	<u>-63 760 \$</u>
Solde non engagé	418 145 \$

**Détails des engagements et des sommes à être versées**

Numéro	Promoteurs et projets	Engagements	Déboursés antérieurs	Déboursés de l'année	Libérés dans l'année	Comptes à payer 31/03/11
474 32 2001	<i>Villa des retraités</i>	30 000 \$		24 000 \$		6 000 \$
474 32 2003	<i>Centre de bénévolat Manicouagan (pour mieux comprendre la détresse)</i>	33 760 \$		30 384 \$		3 376 \$
	<b>Engagements signés 2010/2011</b>	<b>63 760 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>54 384 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>9 376 \$</b>